RESIDENTIAL CARE HOMES (PERSONS WITH DISABILITIES) ORDINANCE

殘疾人士院舍條例

(Chapter 613, Laws of Hong Kong) (香港法例第613章)

LORCHD Number 殘疾人士院舍牌照事務處檔號_	D0015
Licence Number 牌照編號	L1086

Licence of Residential Care Home for Persons with Disabilities 殘 疾 人 士 院 舍 牌 照

1.	unde	erment	ioned residentia	al care home —	, of the , of the 列》第3部第8(3)(a			s with Disat	oilities) Ordinance	in respect of the	
2.		Particulars of residential care home — 院舍資料—									
	阮世 (a)	Nam	— ne (in English) Hong Chi Fanling Integrative 民(英文) Rehabilitation Complex			Name (in C 名稱(中文	thinese)	匡智粉嶺綜合復康中心			
	(b)	(i)	Address of ho	me 23 Ling Shan Ro 新界粉嶺靈山路	oad, Fanling, New Te 23 號	erritories		-			
		(ii)		re home may be ope]處所_	rated						
			其詳情見於圖	到第 <u>0015(4)</u>	escribed on Plan Numl 虎,該圖則現存本人原	處,並經本人批 准	i •	d approved by	y me.		
	(c)		mum number o 可收納的最多		esidential care home is	s capable of accom	modating				
3.	Particulars of person/company to whom/which this licence is issued in respect of the above residential care home — 獲發上述院舍牌照人士/公司的資料—										
	(a)	Nam 姓名	e/Company (i /公司名稱(n English) 英文)F	Iong Chi Association	N 	fame/Company 性名/公司名稱				
	(b)	Addr 地址	<u> - مود</u>	界大埔南坑頌雅路	松嶺村						
 4. 5. 	pers 第3	ons wi 没所述	th disabilities o	f the following type 已獲批准營辦、料	above is authorized : High C 理、管理或以其他方 hs effective from	are Level 方式控制一所屬_	高度照顧	<u> </u>	種類的殘疾人士院	?舍。	
٥.	本牌	28 Feb 照由第	ruary 2027	inclusive.	d月,由						
6.			e is issued subj j下列條件-	ect to the following	conditions —						
7.	Disa	bilities) Ordinance in	the event of a breac	in exercise of the po h of or a failure to per 的任何條件,本人可	form any of the co	onditions set out	in paragraph	6 above.		
					•				食率		
			4年6月1日	************			_	(李金?		代行)	
		D	ate 日期					Hong Kong	Director of Social W g Special Administr 寺別行政區社會福	ative Region	

WARNING 警告

The issue of a licence in respect of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap.123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated.

院舍獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士無須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會對與開設該院舍的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。